



District de Luxembourg

Personne de contact :

Henri Krecké
Secrétaire communal
henri.krecke@differdange.lu
Téléphone : 58 77 1 – 1214

Aux membres du Conseil communal de la Ville de Differdange

Objet : convocation à la séance du conseil communal du 10 décembre 2025

Madame, Monsieur,

Par la présente, vous êtes priés de bien vouloir assister à une réunion du Conseil communal qui aura lieu le mercredi 10 décembre 2025, à 8.00 heures, dans la salle de réunion située au premier étage de la « SportFabrik » / « Centre sportif John Scheuren » à Oberkorn, avec l'ordre du jour présenté ci-dessous.

Séance publique :

- 1) Désignation, à titre exceptionnel, du lieu de réunion de la séance du conseil communal.
- 2) Communications du collège des bourgmestre et échevins.
- 3) Finances communales : budget rectifié 2025 et budget initial 2026 – prises de position des groupements politiques et des conseillers communaux – réponses du collège échevinal – vote.
- 4) Projets communaux – devis à l'appui du document budgétaire :
 - a) travaux de rénovation et d'amélioration énergétique de la maison 2, rue St. Paul à Niederkorn – devis, article budgétaire 4/132/221312/26058 ;
 - b) Foyer du jour Kornascht : divers travaux de parachèvement – devis, article budgétaire 4/241/221312/26045 ;
 - c) 1535° Bâtiment A : travaux de transformation (ancien local WOK) – devis, article budgétaire 4/493/221311/25012 ;
 - d) 1535° Bâtiment A : travaux de rénovation de la toiture – devis, article budgétaire 4/493/221311/23014 ;
 - e) Réfection de chemins ruraux Hannert der Krëschtchen / An den dreckigen Wisen / Op der Kielchen – devis, article budgétaire 4/542/221313/19040 ;
 - f) Infrastructures publiques : piste cyclable Hahneboesch – rue des Ligures – rue Pierre Gansen – devis, article budgétaire 4/624/221313/25006 ;
 - g) Infrastructures publiques : pistes cyclables rue de Bascharage et avenue du Parc des Sports – devis, article budgétaire 4/624/221313/26012 ;
 - h) Ecole des Garçons Differdange : travaux d'aménagement d'une salle de danse pour l'Ecole de Musique au sous-sol – devis, article budgétaire 4/836/221311/26009 ;
 - i) Hall gymnastique Josy Stoffel : travaux de rénovation de la toiture – devis, article budgétaire 4/822/221312/26029 ;
 - j) Ecole des Filles à Differdange : travaux de rénovation et transformation phase 3 – avant-projet détaillé et devis, article budgétaire 4/910/221311/26022 ;

Convocation à la séance du conseil communal du 10 décembre 2025

- k) Travaux de rénovations d'une maison unifamiliale sise à Lasauvage, 37, Balcon – devis, article budgétaire 4/611/221312/26066 ;
- l) Travaux de rénovations d'une maison unifamiliale sise à Niederkorn, 38, rue des Ligures – devis, article budgétaire 4/611/221312/26067 ;
- m) Travaux de rénovations d'une maison unifamiliale sise à Differdange, 85, rue de l'Hôpital – devis, article budgétaire 4/611/221312/26068 ;
- n) Travaux de rénovations d'une maison unifamiliale sise à Differdange, 52, Grand-Rue – devis, article budgétaire 4/611/221312/26069 ;
- o) Travaux de rénovations d'une résidence sise à Differdange, 3, rue du Parc de Gerlache – devis, article budgétaire 4/611/221312/26070 ;
- 5) « Déifferdeng eng Stad hëlléft » : projets et actions soutenus en 2025 – 2^{ème} tranche.
- 6) Ecole de Musique : organisation scolaire définitive 2025/2026 – 2^e validation.
- 7) Personnel communal : adaptation de l'organigramme – création d'un poste pour les besoins du service logement.
- 8) Actes et conventions :
 - a) contrat de bail établi suivant les dispositions relatives au logement abordable pour deux logements locatifs au sein du complexe Gravity à Differdange et visant la mise en œuvre du projet Mini-ViTTo-Home initié par la Fondation Jugend- an Drogenhëllef ;
 - b) contrats de mise à disposition de deux maisons sises au 77 et 79, avenue Charlotte, à Differdange ;
 - c) contrat de bail d'un bureau situé au 1^{er} étage dans l'immeuble connu sous la dénomination « Markenhaus » à Differdange, 7, avenue de la Liberté ;
 - d) contrat de bail concernant un espace de création au 1535° Creative Hub ;
 - e) contrats de baux agricoles visant les terrains situés à Niederkorn aux lieux-dits « Am Kannerbongert » et « Tinnesgruendchen » ;
 - f) contrat de bail visant la location d'un terrain sis aux abords de la rue Aoppelboesch à Niederkorn ;
 - g) 1^{er} avenant à un contrat de bail établi suivant les dispositions relatives au logement abordable pour un logement locatif au sein du complexe Gravity à Differdange.
- 9) Règlements communaux :
 - a) adaptation du mode d'attribution de l'allocation de solidarité communale ;
 - b) règlements temporaires de circulation.
- 10) Syndicats de communes : programme d'action du SICONA-Sud-Ouest pour l'exercice 2026.
- 11) Changements au sein des commissions consultatives et des groupes de travail.

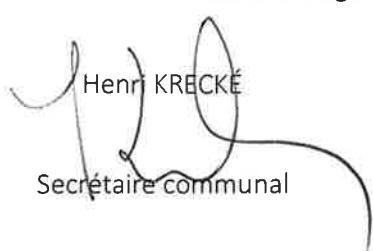
Séance non-publique :

- 1) Office social de Differdange : renouvellement partiel des membres du conseil d'administration.
- 2) Personnel communal :
 - a) nomination définitive d'un fonctionnaire communal appartenant au groupe d'indemnité B1, sous-groupe technique, pour les besoins du service mobilité ;
 - b) nominations provisoires/définitives de 2 fonctionnaires communaux appartenant au groupe d'indemnité C1, sous-groupe administratif, pour les besoins du service logement et du département du vivre-ensemble ;

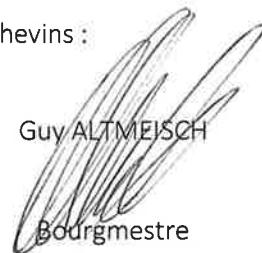
Convocation à la séance du conseil communal du 10 décembre 2025

- c) nomination de 3 employés communaux appartenant au groupe d'indemnité B1, sous-groupe administratif, pour les besoins du 1535° Creative Hub ;
- d) nomination d'un employé communal appartenant au groupe d'indemnité B1, sous-groupe technique, pour les besoins du service informatique ;
- e) nomination de 2 employés communaux appartenant au groupe d'indemnité C1, sous-groupe administratif, pour les besoins du 1535° Creative Hub ;
- f) nomination d'un employé communal appartenant au groupe d'indemnité C1, sous-groupe administratif, pour les besoins de l'accueil du secrétariat communal ;
- g) promotions de grade de fonctionnaires communaux ;
- h) démission d'un fonctionnaire communal.

Pour le collège des bourgmestre et échevins :



Henri KRECKE
Secrétaire communal



Guy ALTMEISCH
Bourgmestre